SETUP INSTRUCTIONS

UK

This instruction manual is for users of the PC USB Stereo Headset (SPRO-5005).

Connecting
1. Connect the headset's USB plug to one of your computer's USB outputs.
2. For Windows XP the "ADD NEW HARDWARE" screen will appear. Follow the onscreen instructions for automatically installing the USB Headset.
3. If you are using an operating system older than Windows XP then try and install the headset automatically. If the headset cannot be recognised then you can select to specify the location of the driver. You will need to insert the driver disk supplied into your computers CDROM or DVDROM driver and then manually select this location when promoted. Installation will now continue. Follow the on screen instructions until installation is complete.

Troubleshooting
No sound can be heard in the headset.
Possible solutions
1. Correctly configure the Windows sound settings. If necessary, see the Windows Help function and/or the instruction manual provided with your sound card.
2. The volume control is set too low. Increase the volume.
3. Go to your control panel and select Sound and Audio devices (Windows XP) or Sounds and Multimedia (Others versions of Windows).
4. Select the Audio tab and make sure your default 'Sound playback' and 'Sound recording' is "C-MEDIA USB Headphone Set". If you make any changes be sure to select the Apply or OK button.
5. The USB driver has been installed incorrectly, try installing again.
   No voice can be heard from the headset.

Possible solutions
1. The volume in the operating system is too low. Increase the volume.
2. Check the sound card connection. If necessary, see the instruction manual provided with your sound card.

UK

3. Make sure the MUTE switch located on the cable is not switched to ON.
4. The USB driver has been installed incorrectly, try installing again.
For further information go to www.instoresolutions.com where product instructions, drivers and technical information can be found.

Safety
1. Do not use a liquid cleaner or a spray to clean the headset. Clean the headset set with a damp cloth.
2. Do not use the headset near water.
3. Make sure nothing is placed on the cable. Do not place the headset where the cable can become worn.
4. Do not repair the headset yourself.

Warranty conditions
- Our products have a two-year manufacturer's warranty, which is effective from the date of purchase.
- If there is a fault, return the product to your dealer and include an explanation of the fault, the proof of purchase and all the accessories.
- During the warranty period, you will receive a similar model from the dealer, if one is available. If no similar product is available, your product will be repaired.
- Please refer to the web site www.instoresolutions.com for missing components, such as the instruction manual, software or other components.
- The warranty becomes invalid if the product is opened, if there is mechanical damage, if the product has been misused, if alterations have been made to the product, if the product has been repaired by a third party, in the case of negligence or if the product has been used for a purpose other than that originally intended.

Excluded from the warranty:
• Damage caused by accidents or disasters, such as fire, flood, earthquakes, war, vandalism or theft. Incompatibility with other hardware/software which is not stated in the minimum system requirements.
• Accessories such as batteries and fuses (where applicable).
• Under no circumstances will the manufacturer be held responsible for any incidental or consequential damage, including the loss of income or other commercial losses resulting from the use of this product.

SETUP

DE

Diese Bedienungsanleitung richtet sich an Nutzer des PC USB Stereo Headset (SPRO-5005).

Anschluss
1. Schließen Sie das USB-Kabel des Headsets an einen der USB-Ports Ihres Computers an.
2. Unter Windows XP erscheint das Fenster "NEUE HARDWARE GEFUNDEN". Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm für die automatische Installation des USB Headsets.
3. Nutzen Sie ein älteres Betriebssystem als Windows XP, versuchen Sie, eine automatische Installation des Headsets durchzuführen. Sollte Ihr Computer das Headset nicht erkennen, können Sie das Verzeichnis des Treibers auch manuell auswählen. Hierzu müssen Sie die beiliegende Treiber-CD in Ihr CD-ROM- oder DVD-ROM-Laufwerk einlegen und dann manuell das Verzeichnis auswählen. Die Installation wird nun fortgesetzt. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, bis die Installation abgeschlossen ist.

Fehlerbehebung
Das Headset überträgt keinen Ton.
Mögliche Lösungen
1. Achten sie auf eine korrekte Konfiguration der Windows Sound-Einstellungen. Konsultieren Sie, wenn nötig, die Windows Hilfe-Funktion und/oder der Bedienungsanleitung Ihrer Sound-Card.
2. Der Lautstärkeregler ist zu leise eingestellt. Erhöhen Sie die Lautstärke.
3. Wählen Sie in der Systemsteuerung das Icon Sound und Audiogeräte (Windows XP) bzw. Sound und Multimedia (andere Windowsversionen) aus.
4. Wählen sie Audio aus und überprüfen Sie, ob in der Einstellung für 'Audiowiedergabe' und 'Audioaufnahme' "C-MEDIA USB Headphone Set" angezeigt ist. Bei Veränderung der Einstellungen klicken Sie bitte auf Übernehmen und OK.
5. Der USB-Treiber ist nicht korrekt installiert, installieren Sie ihn erneut.

Die Stimme wird vom Headset nicht übertragen
1. Der Lautstärkeregler im Betriebssystem ist zu niedrig eingestellt. Erhöhen Sie die Lautstärke.
2. Überprüfen Sie die Sound-Card-Verbindung. Konsultieren Sie, wenn nötig, die Bedienungsanleitung Ihrer Sound-Card.

DE

3. Stellen Sie sicher, dass die Stummschaltung am Kabel nicht eingeschaltet ist.
4. Der USB-Treiber ist nicht korrekt installiert, installieren Sie ihn erneut.

Weitere Informationen zu Produkt, Treibern oder technischen Hinweisen erhalten sie im Internet auf der Seite www.instoresolutions.com.

Sicherheit
1. Benutzen Sie kein flüssiges Reinigungsmittel oder Spray zur Reinigung des Headsets. Reinigen Sie das Headset mit einem feuchten Tuch.
2. Benutzen Sie das Headset nicht in der Nähe von Wasser.
3. Stellen Sie sicher, dass nichts auf dem Kabel liegt. Nutzen Sie das Headset nicht an Stellen, an denen das Kabel beschädigt werden könnte.
4. Versuchen Sie nicht, das Headset selbst zu reparieren.

Garantie
- Wir übernehmen eine zweijährige Herstellergarantie ab Kaufdatum für alle unsere Produkte.
- Im Falle eines Produktfehlers geben Sie bitte das Produkt bei Ihrem Händler zusammen mit einer Fehlerbeschreibung, dem Kaufvertrag und allen Accessoires zurück.
- Tritt der Fehler innerhalb der Garantiezeit auf, erhalten Sie von Ihrem Händler je nach Verfügbarkeit ein ähnliches Modell. Sollte kein ähnliches Modell vorhanden sein, wird Ihr Produkt repariert.
- Bitte konsultieren Sie unsere Website www.instoresolutions.com für fehlende Teile wie Bedienungsanleitung, Software oder andere Komponenten.
- Die Garantie erlischt bei Öffnung des Produkts, mechanischer Beschädigung, nicht korrekter Handhabung, Veränderungen, Reparatur durch einen Dritten, Fahrlässigkeit oder Verwendung zu anderen als den angegebenen Zwecken.

Wir übernehmen keine Haftung für:
- Beschädigung durch Unfall, Katastrophen wie Feuer, Flut, Erdbeben oder Krieg, Vandalismus, Diebstahl oder Inkompatibilität mit Hardware/Software, die nicht in den Systemanforderungen aufgelistet ist.
- Accessoires wie Batterien und Sicherungen (wo vorhanden).
- Wir übernehmen keine Herstellergarantie für jegliche Zusatz- und Folgeschäden, einschließlich Einkommensverlust oder gewerbliche Verluste, die aus der Nutzung des Produktes entstehen können.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

FR

Ce manuel est destiné aux utilisateurs du PC USB Stereo Headset Stereo (SPRO-5005).

Connexion
1. Connectez la prise USB du casque à une des sorties USB de l'ordinateur.
2. Pour la version Windows XP l'écran "AJOUTEZ UN NOUVEAU MATÉRIEL" apparaîtra. Suivez les instructions à l'écran pour l'installation automatique du USB Headset.
3. Si vous utilisez un système d'exploitation antérieur à Windows XP essayez tout de même l'installation automatique du casque. Dans le cas où votre casque ne serait pas reconnu, sélectionnez l'emplacement du Pilote. Pour cela, vous devez insérer le Cd du pilote fourni dans le lecteur CDROM ou DVDROM de votre ordinateur et ensuite sélectionner manuellement le répertoire dans lequel il se trouve. L'installation se poursuivra alors. Suivez les instructions à l'écran jusqu'à ce que l'installation soit terminée.

Dépannage
Aucun son ne sort du casque.
Solutions possibles
1. Configurez correctement les paramètres son de Windows. Si besoin, utilisez la fonction d'Aide de Windows et/ou le manuel d'utilisation fourni avec votre carte son.
2. Le réglage du volume est trop bas. Augmentez-le.
3. Allez dans votre panneau de configuration et sélectionnez Son, Voix et périphériques Audio (Windows XP) ou Sons et Multimédia (autres versions de Windows).
4. Sélectionnez l'onglet Audio et assurez-vous que l'unité par défaut de 'lecture Audio' et de 'l'enregistrement Audio' est "C-MEDIA USB Headphone Set". Si vous faîtes des changements, assurez-vous de sélectionner la touche Appliquer ou OK.
5. Le pilote USB a été installé incorrectement. Essayez à nouveau l'installation.

Aucun son ne sort du casque.
1. Le volume du système d'exploitation est trop bas. Augmentez-le.
2. Vérifiez la connexion de la carte son. Si besoin, reportez-vous au manuel d'utilisation fourni avec votre carte son.

FR

3. Assurez-vous que la touche DISCRÉTION située sur le câble n'est pas en fonction.
4. Le logiciel USB a été installé incorrectement. Essayez à nouveau l'installation.
Pour plus d'informations, veuillez consulter notre page web www.instoresolutions.com où vous trouverez davantage d'instructions sur le produit, sur le gestionnaire ainsi que des informations techniques.

Sécurité
1. N'utilisez pas de nettoyant liquide ou de vaporisateur pour nettoyer le casque. Nettoyez-le avec un linge humide.
2. N'utilisez pas le casque près de l'eau.
3. Assurez-vous que rien ne soit posé sur le câble. Ne placez pas le casque de telle façon que le câble puisse être altéré.
4. Ne réparez pas le casque vous-même.

Conditions de garantie
- Nos produits ont une garantie du fabricant de deux ans, à compter de la date d'achat.
- En cas de défaut, retournez le produit à votre distributeur en y joignant une description détaillée du problème, la preuve d'achat ainsi que tous les accessoires fournis.
- Durant la période de garantie, votre distributeur vous remettra un modèle similaire s'il lui en reste. S'il n'en a plus en stock, votre produit sera réparé.
- Veuillez consulter le site Web www.instoresolutions.com si vous cherchez des accessoires manquants tels que le manuel d'utilisation, le logiciel ou autres composants
- La garantie n'est plus valable si le produit a été ouvert, s'il y a des dégâts mécaniques, si vous n'avez pas fait bon usage du produit, si des modifications ont été apportées au produit, si le produit a été réparé par une tierce personne, en cas de négligence ou si le produit a été destiné à un usage autre que celui qui lui était prévu.

Son exclus de la garantie :
• Les dégâts dus à des accidents ou des désastres tels que le feu, les inondations, les tremblements de terre, la guerre, le vandalisme ou le vol. Incompatibilité avec un autre matériel/logiciel qui n'est pas prévu dans les configurations minimums requises
• Accessoires tels que les piles et les fusibles (quand ils sont nécessaires)
• En aucun cas le fabricant ne pourra être tenu pour responsable des dégâts circonstanciels ou graves, y compris la perte de revenu ou autres pertes commerciales dues à l'utilisation de ce produit.

ISTRUZIONI DI CONFIGURAZIONE

IT

Questo è il manuale delle istruzioni per gli utenti che utilizzano le cuffie stereo PC USB (SPRO-5005).

Connessione
1. Connettere le cuffie USB in una porta USB del prorpio computer.
2. In Windows XP apparirà la schermata "ADD NEW HARDWARE" (rilevato nuovo hardware). Seguire le istruzioni sullo schermo per installare automaticamente le cuffie USB.
3. Se state utilizzando un sistema operativo più vecchio di Windows XP, allora provare e installare le cuffie automaticamente. Se le cuffie non sono rilevate allora è possibile selezionare la posizione del driver. E' necessario inserire il disco del driver fornito, nel CD-ROM o nel DVD-ROM driver del computer e selezionare manualmente la posizione quando viene richiesta. L'installazione continuerà. Seguire le istruzioni sullo schermo finchè l'installazione non sia completata.

Analisi dei guasti
Non è presente alcun segnale audio nelle cuffie.
Soluzioni possibili
1. Configurare correttamente le impostazioni del suono di Windows. Se necessario, consultare la funzione Help di Windows e/o il manuale delle istruzioni fornito con la vostra scheda audio.
2. Il volume è impostato troppo basso. Aumentare il volume.
3. Andare sul pannello di controllo e selezionare dispositivi Audio/Video (Windows XP) o Suoni e Multimedia (per le altre versioni di Windows).
4. selezionare la tabella Audio e assicurarsi che "C-MEDIA USB Headphone Set" sia l'impostazione di default per 'Sound playback' e 'Sound recording'. Se apportate delle modifiche assicuratevi di selezionare il bottone Apply o OK.
5. Il driver USB è stato installato in maniera non corretta, provare a reinstallarlo.

Non è possibile udire alcuna voce dalle cuffie.
1. Il volume nel sistema operativo è troppo basso. Aumentare il volume.
2. Controllare le connessioni della scheda audio. Se necessario, vedere le istruzioni nel manuale fornito con la vostra scheda audio.

IT

3. Assicurarsi che l'interruttore MUTO posto sul cavo non sia acceso.
4. Il driver USB è stato installato in maniera non corretta, provare a reinstallarlo.
Per ulteriori informazioni andare su www.instoresolutions.com dove possono essere trovati driver e informazioni tecniche.

Sicurezza
1. Non usare detergenti liquidi o spray per pulire le cuffie. Pulire con un panno umido.
2. Non utilizzare le cuffie vicino all'acqua.
3. Assicurarsi che niente sia disposto sul cavo. Non disporre le cuffie dove il cavo potrebbe essere logorato.
4. Non riparare le cuffie poichè questo annullerà la vostra garanzia

Condizioni di garanzia
- I nostri prodotti sono coperti da una garanzia di due anni, che ha validità dalla data di acquisto.
- Nel caso di guasto, riportare il prodotto dove è stato acquistato e includere una spiegazione del guasto, lo scontrino e tutti gli accessori.
- Durante il periodo di garanzia, riceverete un modello simile dal rivenditore, se disponibile. Nel caso il prodotto in sostituzione non fosse disponibile, il vostro prodotto verrà riparato.
- Fare riferimento al sito web www.instoresolutions.com per i componenti mancanti, come il manuale delle istruzioni, il software o altri componenti.
- La garanzia decade nel caso in cui il prodotto sia stato aperto, se si rileva un guasto meccanico, se il prodotto è stato sovra utilizzato, se sono state fatte alterazioni al prodotto, se il prodotto è stato riparato da terze parti, in caso di negligenza o se il prodotto è stato utilizzato per uno scopo che non è quello originario.

Esclusioni dalla garanzia
- Danni causati da incidenti o da disastri, quali fuoco, l'inondazione, i terremoti, la guerra, il vandalismo o il furto. Incompatibilità con altro hardware/software che non è indicato nei requisiti minimi del sistema.
- Accessori quali le batterie ed i fusibili (dove applicabile).
- In nessun caso il fornitore sarà giudicato responsabile di tutti i danni fortuiti o conseguenti, compresi la perdita di reddito o altre perdite commerciali derivanti dall'uso di questo prodotto

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

ES

Este manual de instrucciones va dirigido a los usuarios de PC USB Stereo Headset (SPRO-5005).

Conexión
1. Conecte la clavija USB del auricular a una de las salidas USB de su ordenador.
2. Para Windows XP aparecerá la pantalla "AGREGAR NUEVO HARDWARE". Siga las instrucciones indicadas en la pantalla para la instalación automática del auricular USB.
3. Si utiliza un sistema operativo más antiguo que Windows XP, intente instalar el auricular automáticamente. Si el sistema no reconoce el auricular, existe la opción de especificar la localización del controlador. Para ello deberá insertar el disco de controlador suministrado en el controlador de CDROM o de DVDROM de su ordenador y a continuación seleccionar manualmente esta localización cuando se lo indique el ordenador. La instalación procederá a ejecutarse. Siga las instrucciones en pantalla hasta que haya concluido la instalación.

Posibles soluciones a los problemas detectados
No se recibe sonido en los auriculares
Posibles soluciones:
1. Configure correctamente el ajuste de sonido de Windows. Si es necesario, consulte la función de ayuda de Windows o el manual de instrucciones de su tarjeta de sonido.
2. El volumen está demasiado bajo. Súbalo.
3. Diríjase al panel de control de su ordenador y seleccione los dispositivos "Sonido y audio" (Windows XP) o "Sonidos y multimedia" (otras versiones de Windows).
4. Seleccione la pestaña "Audio" y compruebe que en las opciones "Reproducción de sonido" y "Grabación de sonido" aparece por defecto "C-MEDIA USB Headphone Set". Si realiza algún cambio no olvide seleccionar el botón Aceptar u OK.
5. La unidad USB no se ha instalado correctamente, inténtelo de nuevo.

No se oye la voz por el auricular
1.El volumen en el sistema operativo está demasiado bajo. Súbalo.
2.Compruebe la conexión de la tarjeta de sonido. Si es necesario, consulte el manual de instrucciones de su tarjeta de sonido.

ES

3. Compruebe que el control de volumen en el cable no esté en posición de SILENCIO.
4. La unidad USB no se ha instalado correctamente, inténtelo de nuevo.
Para más información consulten la página web: www.instoresolutions.com, en la que hallarán instrucciones del producto, unidades e información técnica adicionales.

Precauciones
1. No utilice detergentes líquidos o en spray para limpiar el auricular. Basta con utilizar un paño húmedo.
2. Evite el contacto de los auriculares con el agua.
3. Asegúrese de que no haya nada encima del cable. Evite dejar el auricular en sitios donde el cable pueda deteriorarse.
4. No intente reparar el auricular por su cuenta.

Condiciones de la garantía
- Nuestros productos ofrecen una garantía del fabricante de dos años que se hace efectiva a partir del día de adquisición del producto.
- Si detecta algún defecto en el producto, devuélvalo al establecimiento donde lo adquirió junto con una descripción del defecto, el comprobante de compra y todos los accesorios.
- Durante el periodo de garantía el distribuidor le proporcionará un modelo similar, en el caso de que este se encuentre disponible. De lo contrario, su producto será reparado.
- Rogamos se dirijan al sitio de web: www.instoresolutions.com para obtener los componentes que no se encuentren con el producto como por ejemplo: el manual de instrucciones, el software u otros componentes.
- La garantía deja de tener validez si el producto ha sido manipulado, presenta daños mecánicos, ha sido utilizado de forma incorrecta, ha sido objeto de alteraciones o reparaciones por parte de terceros, en el caso de negligencia o si el producto ha sido utilizado para fines distintos a los previstos.

La garantía no incluye:
· Desperfectos causados por accidentes o desastres como incendios, inundaciones, terremotos, guerras, vandalismo o robo. Incompatibilidad con otro hardware/software no indicado en los requisitos mínimos del sistema.
· Accesorios como pilas y fusibles (en los casos en que proceda).
· El fabricante no se responsabilizará, bajo ningún concepto, de los daños secundarios o resultantes, incluyendo la pérdida de ingresos u otras pérdidas comerciales originados por el uso de este producto.

STARTINSTRUCTIES

NL

Deze handleiding is voor gebruikers van de PC USB Stereo Koptelefoon (SPRO-5005).

Aansluiting
1. Verbind de USB plug van de koptelefoon met een van de USB uitgangen van uw computer.
2. Bij Windows XP zal het scherm "NIEUWE HARDWARE TOEVOEGEN" verschijnen. Volg de instructies op het scherm voor de automatische installatie van de USB Koptelefoon.
3. Indien u een operatief systeem gebruikt dat ouder is dan XP, probeer dan de koptelefoon automatisch te installeren. Indien de koptelefoon niet herkend wordt, zoek dan de locatie op de driver. U zal daarvoor de CD van de driver in de CDROM of DVDROM driver van uw computer dienen te introduceren en zelf deze locatie ervan te selecteren. De installatie zal nu volgen. Volg de instructies op het scherm totdat de installering voltooid is.

Problemen oplossen
Er komt geen geluid uit de koptelefoon.
Mogelijke oplossingen
1. Stel de juiste geluidsinstellingen van Windows in. Zo nodig, raadpleeg de Windows Help functie en/of de handleiding van uw geluidskaart.
2. Het volume staat te laag ingesteld. Verhoog het volume.
3. Ga naar uw contrôle-scherm en kies Geluids-en Audio apparaten (Windows XP) of Geluiden en Multimedia (Andere versies van Windows).
4. Kies het Geluidstablad en verzeker u ervan dat de standaard 'Geluidsplayback' en 'Geluidsopname "C-MEDIA USB Koptelefoon Set" is. Indien u wijzigingen aanbrengt, leg deze dan vast door op de Toepassen of OK knop te klikken.
5. De USB driver is niet op de juiste wijze geïnstalleerd, probeer het opnieuw.

Er komt geen stemgeluid uit de koptelefoon.
1. Het volume staat te laag ingesteld. Verhoog het volume.
2. Controleer de verbinding van de geluidskaart. Indien nodig, raadpleeg de handleiding van uw geluidskaart.

NL

3. Controleer of de MUTE schakelaar op de kabel niet op AAN staat.
4. De USB driver is niet correct geïnstalleerd, probeer het opnieuw.

Raadpleeg voor verdere informatie www.instoresolutions.com waar u produktinstructies, drivers en technische informatie kunt vinden.

Veiligheid
1. Gebruik geen vloeibaar schoonmaakmiddel of spray om de koptelefoon te reinigen. Reinig hem met een vochtige doek.
2. Gebruik de koptelefoon niet in de buurt van water.
3. Verzeker u ervan dat er niets op de kabel geplaatst wordt. Plaats de koptelefoon niet op een plek waar deze warm kan worden.
4. Probeer niet zelf de koptelefoon te repareren.

Garantievoorwaarden
- Er zit twee jaar fabrieksgarantie op onze produkten, die ingaat op de dag van aankoop.
- Indien er een gebrek is, geef het produkt dan terug aan uw dealer met een verklaring van het gebrek, het aankoopbewijs en alle accessoires.
- Gedurende de garantieperiode, zult u van uw dealer een soortgelijk model ontvangen, indien dit aanwezig is. Indien er geen soortgelijk produkt voor handen is, zal uw produkt worden gerepareerd.
- Raadpleeg de website www.instoresolutions.com voor ontbrekende onderdelen, zoals de handleiding, software of andere onderdelen.
- De garantie is ongeldig indien het produkt is geopend, er mechanische schade is, er misbruik van het produkt is gemaakt, er veranderingen aan het produkt zijn aangebracht, het produkt door een derde partij is gerepareerd, in geval van nalatigheid of indien het produkt voor een ander doeleinde gebruikt is als waar het oorspronkelijk voor bedoeld is.

Het volgende is uitgesloten van de garantie:
• Schade veroorzaakt door ongevallen of rampen, zoals brand, overstromingen, aardbevingen, oorlog, vandalisme of diefstal. Onverenigbaarheid met andere hardware/software die niet is opgegeven bij de minimale systeemvereisten.
• Accessoires zoals batterijen en zekeringen (indien van toepassing).
• De fabrikant is onder geen enkele voorwaarde aansprakelijk voor incidentele of voortvloeiende schade, inclusief inkomstenverlies of commerciële verliezen voortkomende uit het gebruik van dit produkt.

BRUGERVEJLEDNING

DK

Denne instruktionsmanual er til brugere af PC USB Stereo Headset (SPRO-5005).

TILSLUTNING
1. Indsæt headset'ets USB stik i en af computerens USB porte.
2. I Windows XP vil "Tilføj ny hardware" skærmen komme frem. Følg instruktionerne på skærmen for automatisk installering af USB headset'et.
3. Hvis du bruger et styresystem der er ældre end Windows XP prøv da at installere headset'et automatisk. Hvis headset'et ikke kan genkendes af Windows, kan du pege til det rigtige bibliotek, ved hjælp af gennemse-knappen. Peg til dit CDROM/DVDROM drev. Installationen vil nu fortsætte. Følg instuktionerne på skærmen, indtil installationen er fuldført.
   Dit headset kan nu bruges hvis dit styresystem og lydindstillinger er blevet konfigureret korrekt.

FEJLFINDINGSVEJLEDNING
Ingen lyd kan høres i headset'et
-Mulige løsninger
1. Konfigurer Windows lydinstillinger rigtigt. Hvis nødvendigt, kig da i Windows hjælp-funktion.
2. Volume kontrollen er sat for lavt. Skru lyden op.
3. Gå til kontrol panellet og vælg lyd og lydenheder (Windows XP) eller Lyd og multimedier (andre versioner af Windows). Vælg fanebladet med lydenheder, og se at afspilning og indspilning af lyd er sat til "C-MEDIA USB Headphone Set". Hvis du laver nogen ændringer, husk da at trykke på OK-knappen.
4. USB driveren er blevet installeret forkert, prøv at installere den igen.

Ingen stemme kan blive hørt fra headset'et
-Mulige løsninger
1. Volume kontrollen er sat for lavt. Skru lyden op.
2. Check tilkoblingen til USB porten. Hvis nødvendigt, prøv at fra og tilkoble stikket igen.

DK

3. Check at MUTE knappen der sidder på kablet ikke er slået til.
4. USB driveren er blevet installeret forkert, prøv at installere den igen.
For yderligere information gå da til www.instoresolutions.com hvor flere informationer om produktet, drivere og tekniske informationer kan findes.

SIKKERHED
1. Brug ikke flydende rensevæske eller spray til at rense headset'et med. Rens headset'et med en ren fugtig klud.
2. Brug ikke headset'et nær vand.
3. Vær opmærksom på at intet er placeret oven på kablet. Placer ikke headset'et et sted hvor kablet kan blive slidt.
4. Reparer ikke headset'et selv.

BETINGELSER FOR GARANTI
- Vores produkt har en to årig produktions garanti, der er effektiv fra købsdatoen.
- Hvis der er nogle fejl, returner da produktet til forhandleren sammen med en forklaring på fejlen, kvittering på købet og alt medfølgende tilbehør.
- I garantiperioden vil du modtage en tilsvarende model fra forhandleren, hvis det er muligt. Hvis en tilsvarende model ikke er til rådighed, vil dit produkt blive repareret.
- Referer venligst til hjemmesiden www.instoresolutions.com for manglende komponenter, som for eksempel brugervejledning, software eller andre komponenter.
- Garantien brydes hvis produktet er blevet åbnet, hvis der er nogen mekanisk skade, hvis produktet er blevet misbrugt, hvis der er lavet ændringer på produktet, hvis produktet er blevet repareret af en tredje person, i tilfælde af misvedligeholdelse eller hvis produktet er blevet brugt til andet end dens originale intension.

EKSKLUDERET FRA GARANTIEN:
• Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer, som f.eks. ildebrand, oversvømmelser, jordskælv, krig, vandalisme eller tyveri. Inkompatibilitet med andre hardware/software der ikke er nævnt i mindste krav til system.
• Tilbehør såsom batterier og sikringer. (Hvor muligt)
• Under ingen omstændigheder vil producenten kunne blive holdt til ansvar for nogen skader eller efterfølgende skade, inklusiv tab af indtægt eller kommercielle tab der er resultatet af brug af dette produkt.

KÄYTTÖÖNOTTO

FI

Nämä käyttöohjeet on tarkoitettu PC USB Stereo Headset - kuulokemikrofoniyhdistelmän käyttäjille (SPRO-5005).

Liittäminen
1. Kytke kuulokemikrofoniyhdistelmän USB-pistoke tietokoneen USB-liitäntään.
2. Windows XP:ssä avautuu "LISÄÄ UUSI LAITE" -ikkuna. Asenna USB-kuulokemikrofoniyhdistelmä automaattisesti toimimalla näytölle tulevien ohjeiden mukaan.
3. Jos käytät Windows XP:tä vanhempaa käyttöjärjestelmää, yritä asentaa kuulokemikrofoniyhdistelmä automaattisesti. Jos tietokone ei tunnista kuulokemikrofonijärjestelmää, voit valita ohjaimen sijainnin. Sinun on asetettava laitteen mukana toimitettu ohjainlevy tietokoneen CD-ROM- tai DVD-ROM-asemaan ja valittava sitten tämä sijainti itse, kun tietokone pyytää sitä. Tämän jälkeen asennus jatkuu. Toimi näytölle tulevien ohjeiden mukaan, kunnes asennus on valmis.

Vianetsintä
Kuulokkeista ei kuulu ääntä.
Mahdolliset ratkaisut
1. Määritä Windowsin ääniasetukset oikein. Katso tarvittaessa lisäohjeita Windowsin ohjetoiminnosta ja/tai äänikortin mukana toimitetuista käyttöohjeista.
2. Äänenvoimakkuus on säädetty liian pieneksi. Lisää äänenvoimakkuutta.
3. Siirry ohjauspaneeliin ja valitse Äänet ja äänilaitteet (Windows XP) tai Äänet ja multimedia (Windowsin muut versiot).
4. Valitse Äänet-välilehti ja tarkista, että Äänen toisto -kohdan ja "Äänen nauhoitus" -kohdan oletuslaitteena "C-MEDIA USB Headphone Set". Jos teet muutoksia, napsauta Käytä- tai OK-painiketta.
5. USB-ohjaimen asennus ei ole onnistunut, yritä asentaa se uudelleen.

Kuulokemikrofoniyhdistelmästä ei kuulu puhetta.
1. Käyttöjärjestelmän äänenvoimakkuusasetus on liian pieni. Lisää äänenvoimakkuutta.
2. Tarkista äänikortin liitäntä. Katso tarvittaessa lisäohjeita äänikortin mukana toimitetuista käyttöohjeista.

FI

3. Tarkista, ettei johdossa oleva MUTE-mykistyskytkin ole ON-asennossa.
4. USB-ohjaimen asennus ei ole onnistunut, yritä asentaa se uudelleen.
Lisätietoja on osoitteessa www.instoresolutions.com, jossa on tuotteeseen liittyviä ohjeita, ohjaintiedostoja ja teknisiä tietoja.

Turvallisuus
1. Älä puhdista kuulokemikrofoniyhdistelmää nestemäisellä puhdistusaineella tai -suihkeella. Puhdista kuulokemikrofoniyhdistelmä nihkeällä liinalla.
2. Älä käytä kuulokemikrofoniyhdistelmää veden läheisyydessä.
3. Tarkista, ettei johdon päälle ole mitään tavaroita. Älä laita kuulokemikrofoniyhdistelmää paikkaan, jossa johto voi kulua.
4. Älä korjaa kuulokemikrofoniyhdistelmää itse.

Takuuehdot
- Tuotteillamme on kahden vuoden takuu, joka alkaa ostopäivästä.
- Jos tuotteessa on vikaa, palauta tuote ostopaikkaan ja liitä sen mukaan selitys viasta, ostokuitti ja kaikki lisätarvikkeet.
- Takuukauden aikana saat vastaavan mallin kauppiaalta, jos sellainen on saatavilla. Jos vastaavaa tuotetta ei ole saatavilla, tuote korjataan.
- Jos paketista puuttuu osia, esimerkiksi käyttöohje, ohjelmisto tai jotain muuta, käy www-osoitteessa www.instoresolutions.com.
- Takuu raukeaa, jos tuote avataan, jos siinä on mekaanisia vaurioita, jos tuotetta on käytetty väärin, jos tuotteeseen on tehty muutoksia, jos tuotteen on korjannut kolmas osapuoli, jos tuotetta on käsitelty huolimattomasti tai jos tuotetta on käytetty muuhun kuin alkuperäiseen käyttötarkoitukseen.

Takuu ei kata
• Onnettomuuksien tai tapaturmien, esimerkiksi tulipalon, tulvan, maanjäristysten, sodan, ilkivallan tai varkauden, aiheuttamia vahinkoja. Yhteensopimattomuutta sellaisten muiden laitteiden/ohjelmien kanssa, joita ei ole mainittu järjestelmän minimivaatimuksissa.
• Lisätarvikkeita, kuten paristoja ja sulakkeita (soveltuvin osin).
• Valmistaja ei ole missään tapauksessa vastuussa epäsuorista tai välillisistä vahingoista, mukaan luettuna tulonmenetyksestä tai muista kaupallisista menetyksistä, jotka aiheutuvat tämän tuotteen käytöstä.

IM No: ISSIM10003